

METHODOLOGY FOR TEACHING VIETNAMESE FOR FOREIGNERS
SYLLABUS

<i>PART I</i>	<i>TITLE</i>	<i>TIME</i>	<i>CONTENT</i>	<i>TEACHER</i>
1	Introduction	1 lesson (3 hours)	The qualities of Vietnamese teachers for foreigners	<i>Assoc.Prof. Nguyen Thien Nam</i>
2	Language teaching methods and methods of teaching Vietnamese to foreigners	2 lessons (6 hours)	Providing basic knowledge about language teaching methods and methods of teaching Vietnamese to foreigners	<i>Assoc.Prof. Nguyen Thien Nam</i>
3	Vietnamese phonetic and methodology of teaching Vietnamese pronunciation for foreigners	2 lessons (6 hours)	* Providing basic knowledge of Vietnamese phonetics * Methods of teaching Vietnamese pronunciation for foreigners	<i>Assoc.Prof. Nguyen Van Phuc</i>
4	Vietnamese vocabulary and Vietnamese vocabulary teaching methodology for foreigners	1 lesson (3 hours)	* Providing basic knowledge of Vietnamese vocabulary * Methods of teaching Vietnamese vocabulary for foreigners	<i>Assoc.Prof. Nguyen Thien Nam</i>
5	Vietnamese grammar and methodology of teaching Vietnamese grammar to foreigners	2 lesson (6 hours)	* Providing basic knowledge of Vietnamese grammar * Methods of teaching Vietnamese grammar for foreigners	<i>Assoc.Prof. Nguyen Thien Nam</i>
6	Test and assessment in teaching Vietnamese for foreigners	1 lesson (3 hours)	The rules and contents of Vietnamese Tests	<i>Assoc.Prof. Nguyen Van Phuc</i>
7	Deploying the curriculum and hands-on classroom teaching	3 lessons (9 hours)	*Discovering the structure of a textbook * Practice teaching in the class	<i>Assoc.Prof. Vu Van Thi</i>

文藻外語大學 2018 年東南亞師資培訓計畫

越南語教學增能培訓班

一、報名資格：(符合下列報名條件之一者)

(一) 資格一：具越南語檢 B1 (含) 以上能力或至少修習 400 小時 (含) 以上之越南語課程。

(二) 資格二：有志於從事東南亞語文教學之越南新住民

二、培訓目的：因應未來國中小東南亞語言課程師資之需求。

三、培訓名額：30 名。

四、培訓領域：本課程乃東南亞語言師資培育課程系列之第二階段，培訓具越南語基礎之教師越南語教材教法知能。

五、課程時間：1 週課程，總計 40 小時。

六、課程日期：107 年 7 月 23 日至 7 月 27 日

七、培訓費用：每人酌收 3000 元教材費，於報名時繳交。

八、課程地點：文藻外語大學

九、課程特色：

(一) 邀請「河內國家大學下屬人文社會科學大學」的教授擔任本課程之講師。

(二) 提供專業新住民語文課程與師資培育課程，培育優秀的新住民語文儲備師資。

(三) 本課程提供教材教法與教學實習課程,先奠定學生專業核心知能基礎,再提供實務機會,強化其教學活動設計知能、實務教學知能。

(四) 學員修畢全部課程後，可得到文藻外語大學師資培育中心頒發之修畢證明。

註：國小教學資格需由國教署審核，本課程修畢後僅得證書。

十、繳交資料：

項目	資格一	資格二
1	報名表 (表格請參閱附件一)	報名表 (表格請參閱附件二)
2	學生證/教師證影本	中華民國身分證/外僑居留證 (確認身份用)
3	時數證明	

十一、 **報名截止日期：**即日起 107 年 6 月 29 日（星期五）

十二、 **繳交方式：**

（一）請以掛號郵寄至文藻外語大學師資培育中心（以郵戳為憑）：

收件地址：807 高雄市三民區民族一路 900 號

收件人：師資培育中心

（二）親自或委託他人送件：

收件處：文藻外語大學 行政大樓三樓 師資培育中心

收件時間：即日起至 6 月 29 日止

【星期一至星期五上午 9 時~下午 5 時止；星期六、日不收件】

十三、 **學員錄取通知：**

公告日期為 107 年 7 月 6 日下午 3 時，錄取名單公告於本校師資培育中心網站，請自行查閱。

(視實際作業情形，本校得提前或延緩公告)

十四、 **聯絡方式：**

聯絡人：潘珮妤小姐

電話：0912060946

E-mail：peggypan1224@gmail.com

聯絡人：李家妮小姐

電話：0976026337

E-mail：annie8989889@gmail.com

附件一(學生/教師填具)

越南語教學增能培訓班 報名表

姓 名		出 生 日 期	年 月 日	脫帽照片 實貼 1 張 浮貼 1 張
身 分 證 字 號		在 職 / 就 讀 學 校		
聯 繫 電 話	日： 夜：	行 動 電 話		
電子信箱				
通訊地址				
學生證/ 教師證 影 本				

附件二(新住民填具)

越南語教學增能培訓班 報名表

姓 名		出 生 日 期	年 月 日	脫帽照片 實貼 1 張 浮貼 1 張
身 分 證 字 號				
聯 繫 電 話	日： 夜：	行 動 電 話		
電 子 信 箱				
通 訊 地 址				
身分證/ 居留證				

國立臺灣師範大學中等教育階段外語領域教學研究中心

106 學年度成果發表會議程

日期：107 年 6 月 22 日(五)

地點：國立臺灣師範大學圖書館校區 國際會議中心 2 樓
(臺北市大安區和平東路一段 129 號)

指導單位：教育部師資培育及藝術教育司

主辦單位：國立臺灣師範大學中等教育階段外語領域教學研究中心

報名網址：<https://goo.gl/forms/ZXwd3mlzL2jhq1g72>

時間		活動內容
08:50~09:00	10'	報到
09:00~09:10	10'	開幕式 葉錫南教授(國立臺灣師範大學英語學系)
09:10~10:30	80'	臨床教學及教學實驗
		<ul style="list-style-type: none"> ● 走讀士林：士林輕旅行 發表人：闕百華教授(淡江大學日本語文學系) ● Level-1 日語活動設計初探-以十二年國民基本教育課程綱要為例 發表人：陳姿菁教授(開南大學應用日語學系) ● 互動日語教室：溝通教學法、任務教學之實踐 發表人：今中麻祐子老師(臺北市立蘭雅國中) ● 以國際交流為目標的生活日語 發表人：周欣佳老師(國立嘉義高級家事職業學校) <p>主持人：陳淑娟教授</p>
10:30~10:40	10'	綜合討論
10:40~11:00	20'	茶敘
11:00~12:20	80'	英語 + 法語
		<ul style="list-style-type: none"> ● 用法語在網路上和法國朋友交談 發表人：王玲琇老師(新北市立錦和高級中學) ● 以文意進行英語教學 發表人：林逸君教授(國立臺中教育大學英語學系) ● 「我們的故事、我們的家」：偏鄉學校在地化英語教材發展之研究 發表人：王宏均教授(國立臺灣師範大學英語學系) ● 六、七年級英語補救教學課程 發表人：曾俊傑教授(國立臺灣師範大學英語學系) <p>主持人：陳淑娟教授</p>
12:20~12:30	10'	綜合討論

時間		活動內容	
12:30~13:30	60'	餐敘	
13:30~14:10	40'	補救教學及遠距教學	
		補救教學	補救教學之學習單設計 發表人：戴珮丞、黃可欣(國中組)、鄭惠芬(國小組) 主持人：莊惠如老師
14:10~15:00	50'	補救教學	(題目未定，How Do We Get Started With 龍門?) 發表人：龍門實習補救教學師資生 (國立臺灣師範大學英語學系) 主持人：Tony or 秋蘭院長？
15:00~15:20	20'	茶敘	
15:20~16:10	50'	遠距教學	(題目未定) 發表人：曾俊傑教授(?) (國立臺灣師範大學英語學系) (遠距志工) (國立臺灣師範大學英語學系) 主持人：未定
16:10~16:20	10'	閉幕式 葉錫南教授(國立臺灣師範大學英語學系)	
16:20~	10'	賦歸 葉錫南教授(國立臺灣師範大學英語學系)	

國立臺灣師範大學 函

地址：10610臺北市和平東路一段162號
聯絡人：蕭詩婷
電話：(02)7734-1812
電子郵件：hsiao968190@ntnueng.tw

受文者：教育部

發文日期：中華民國107年6月5日
發文字號：師大英語字第1071015474號
速別：普通件
密等及解密條件或保密期限：
附件：

主旨：檢陳本校中等教育階段外語領域教學研究中心辦理106學年度成果發表會議程，請轉知貴屬學校教授、中學在職教師及師資生踴躍報名參加並惠允參與人員公假。

說明：

- 一、本校英語學系承辦「中等教育階段外語領域教學研究中心」案，謹訂於107年6月22日(星期五)辦理「106學年度成果發表會」，活動內容包含臨床教學及教學實驗、補救教學與遠距教學成果分享。
- 二、本次活動成果發表會依人員參與狀況核給全國教師在職進修資訊網研習時數，活動報名網址：<https://goo.gl/forms/1dnaH8nWhhnXRkPJ3>，敬請於107年6月20日(星期三)17:00前報名參加。

正本：教育部

副本：淡江大學日本語文學系 闕百華教授、開南大學應用日語學系 陳姿菁教授、臺北市立蘭雅國中 今中麻祐子老師、國立嘉義高級家事職業學校 周欣佳老師、東吳大學日本語文學系 陳淑娟教授、新北市立錦和高級中學 王玲琇老師、國立臺中教育大學英語學系 林逸君教授、基隆市立武崙國民中學 莊惠如老師、國立彰化師範大學 黃可欣同學、銘傳大學英語學系 王宥証同學、文藻學校財團法人文藻外語大學外語文教事業發展研究所 鄭惠芬同學、本校英語學系 教授 陳秋蘭、英語學系 曾俊傑 副教授、英語學系 葉錫南 副教授、英語學系 王宏均 助理教授、英語學系 夏翊軒同學、英語學系 周柔均同學、英語學系 林孟融同學、英語



學系 黃鈺婷同學、英語學系 郭佳昀同學、英語學系 林桑?同學、英語學系 黃
郁軒同學、教育學系 林庭羽同學、英語學系 戴珮丞同學



校長 吳正己

裝

訂



線



檔 號：

保存年限：

教育部 令

發文日期：中華民國107年6月8日

發文字號：臺教授國部字第1070052820B號



訂定「十二年國民基本教育課程綱要國民中小學暨普通型高級中等學校—健康與體育領域」、「十二年國民基本教育課程綱要技術型高級中等學校—健康與體育領域」，並自一百零八學年度，依照不同教育階段（國民小學、國民中學及高級中等學校一年級起）逐年實施。

附「十二年國民基本教育課程綱要國民中小學暨普通型高級中等學校—健康與體育領域」、「十二年國民基本教育課程綱要技術型高級中等學校—健康與體育領域」

代理
部長 姚立德